

# FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121)



## FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121)

### AZ SİNETİK MAT BOYA

**MƏHSUL HAQQINDA:** Alkid bağlayıcı əsaslı yüksək keyfiyyətli dekorativ super mat boyadır.

**XÜSUSIYYƏTLƏRİ:** Tez quruması, örtücülüyü, firca ilə asan çəkilməsi, saralmamış üstün xüsusiyyətləri olub fiziki və kimyəvi təsirlərə dözümlüdür.

**TƏTBİQ:** FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) binaların daxili və xarici hissələrində, divarlarında, taxta, metal səthlərin dekorativ məqsədlə boyanmasında, çap və serigrafiya işlərində, rəsm və tabloların çəkilməsinə istifadə edilir. Metal səthlərdəki paslar, sumbata, tel firca və ya qum püskürtmə ilə pasdan təmizlənir. Toz və yağlar FAB SİNETİK TİNER (160) ilə silinərək təmizləndikdən sonra FAB SİNETİK ANTİPAS (140) ilə astarlanmalıdır. Yeni taxta səthlərdə, taxtının uzun ömürlü olması üçün və yaranacaq taxta qurdlarına qarşı FAB MOBİTEX (182) 1 və ya 2 qat (24 saat ara ilə) tətbiq edilməsi məsləhətdir. Har qat tətbiq edildikdən 30 dəqiqə sonra əmilənməyən artıqları tüküzdür bir bez ilə silinməlidir və lazım olarsa səth quruduqdan sonra sumbatalanmalıdır. Köhnə sintetik boyalı səthlər, sumbata kağızı ilə sumbatalınmalıdır və səthdəki tozlar təmizləndikdən sonra, FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) tətbiq edilə bilər. Gips əsaslı materiala astarlanmış və ya macun çəkilmiş səthlər öncə 1:7 nisbətində su ilə həll edilmiş FAB BİNDER (340) 10-15% FAB BİNDER (340) tətbiqindən sonra, FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) tətbiq edilə bilər. Gips əsaslı materiala astarlanmış və ya macun çəkilmiş səthlər öncə 1:7 nisbətində su ilə həll edilmiş FAB BİNDER (340) 10-15% FAB BİNDER (340) tətbiqindən sonra, FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) tətbiq edilə bilər. Gips əsaslı materiala astarlanmış və ya macun çəkilmiş səthlər öncə 1:7 nisbətində su ilə həll edilmiş FAB BİNDER (340) 10-15% FAB BİNDER (340) tətbiqindən sonra, FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) tətbiq edilə bilər.

**İNCƏLDİLMƏSİ:** FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) 10-15% FAB SİNETİK TİNER (160) ilə incəldilməlidir.

**SƏRFİYYƏT:** Tətbiq ediləcək səthə tətbiq etmə qabiliyyəti bağlı olaraq, 1 qat FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) ilə, təqribən 8-10 m<sup>2</sup> (80-90) qatın qalınlığında 10-15% incəlməsi boya ilə səbəb boya bilər.

**QURUMA VAXTI (25°C/65% nisbi rütubətdə):** Toz quruması – 3-4 saat, toxumun quruması – 6-8 saat, tam quruma vaxtı 24 saatdır. 7 gündə fiziki və kimyəvi dayanıqlıq qazanır.

**QEYD:** Tətbiq ediləcək səthlərin temperaturu +5°C ilə 30°C arası olmalıdır.

**SAXLANMA MÜDDƏTİ:** 3 ildir. İdeal saxlanma temperaturu +10°C ilə +30°C arasıdır (ağzi açılmamış orijinal qutuda, birbaşa günəş şüalanını təsirdən qorumaq şərti ilə).

**ALİŞMA DƏRƏCƏSİ:** 36° C  
**XƏBƏRDARLIQ:** R10 alovlanma bilər.

**R20/21/22** İyeldikdə, udulduqda, dəri və göz ilə təmasında sağlamlığa zərərli.

**TƏHLÜKƏSİZLİK TƏDBİRLƏRİ:** S2 Uşaqların əllərini çətməyəcəyi yerlərdə saxlayın. S3/7/9 Qutunu bağlı halda sorin və yaxşı havalandırılan yerdə saxlayın.

**S16** Boyanın tətbiq zamanı siqaret çəkməyin və boyanı alov yarıda biləcək məkanlarda uzaq tutun.

**S45/46** Qəza baş verildikdə özünüzi püss hiss etdiyiniz halda və ya udulduqda dərhal həkimə müraciət edin və qutunu və ya etiketi göstərin.

**S51** Yaxşı havalandırılmış şəraitdə istifadə olunmalıdır.

**SAXLANMA VƏ İSTİFADƏ ZAMANI YARANAN BİLƏCƏK PROBLEMLƏR:**

Bağlı qutuda qabıqlanma olması qutunun hava aldığı, çökmə vərsa daha soyuq şəraitdə saxlanıldığını göstərir (20°C-də saxlanılmış ügündür). Soyuq və nəmli havada boya çəkilədikdə südlü və mat şəkildə görünür. Boyanın qalın çəkilməsi, pis hava şəraiti, ətrafda həddindən artıq həlledici buxanının olması, birinci qat qurumadan ikinci qatın tətbiq edilməsi havada oksidləşmə ilə quruyan boyalarda son qatın qurumasının alt təbəqələrə nəzərən daha tez olması səbəbiylə səth qırıq və kəllənmiş hal alır. Boyada olan həlledicilər yeni çəkilən boya təbəqəsinə təsir edərək onu hall edir. Səthə nəmli qatın tətbiq edildikdə səthə axma, portağal qabığı görülməsi və dalğalanmalar əmələ gəlir. Səth həddən artıq qırıqlı olarsa boyanın yapışmayacağı səthdən qorunması və ya soyulması müşahidə olunur. Bu və bunun kimi problemlərə qarşılaşdıqda qutu üstündəki partiya nömrəsi ilə texniki servisə müraciət etsəniz probleminizi yaxından maraqlana bilərsiniz.

**SƏNH İSTİFADƏYƏ GİRƏ İSTEHSALÇI MƏSULİYYƏT DAŞIMIR.**

## FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121)

### RU СИНТЕТИЧЕСКАЯ СУПЕРМАТОВАЯ КРАСКА

**О ПРОДУКТЕ:** Высококачественная декоративная супер матовая краска на основе алкидного связующего.

**ХАРАКТЕРИСТИКИ:** Обладает отличными свойствами быстрого высыхания, устойчивости, легко наносится кистью, не желтеет и устойчива к физическим и химическим воздействиям.

**ПРИМЕНЕНИЕ:** Краска FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) используется для окраски внутренних и наружных поверхностей зданий, стен, декоративной окраски деревянных и металлических поверхностей, печати, шелкографии и рисования. Ржавчина с металлических поверхностей удаляется шлифованием, очисткой металлической щеткой или пескоструйной обработкой. Пыль и жир следует удалить с помощью FAB SİNETİK TİNER (160) (синтетический растворитель) и затем загрунтовать FAB SİNETİK ANTİPAS (140) (синтетическая антикоррозионная грунтовка на основе алкидного связующего). На новые деревянные поверхности, для увеличения срока службы древесины и защиты от вредителей, рекомендуется наносить 1 или 2 слоя FAB MOBİTEX (182) (краска на основе алкидного связующего для защиты древесины) с интервалом в 24 часа. Через 30 минут после нанесения каждого слоя не впитавшиеся излишки следует удалить безворсовой тканью, а при необходимости отшлифовать поверхность после ее высыхания. Старые поверхности, окрашенные синтетической краской, следует отшлифовать наждачной бумагой и после удаления пыли с поверхности нанести FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121). Поверхности, загрунтованные или зашпаклеванные материалами на основе гипса, следует промыть раствором FAB BİNDER (340) (грунтовка на основе акрилового сополимера), разбавленным водой в соотношении 1:7 (1 часть FAB BİNDER (340), 7 частей воды). После нанесения FAB BİNDER (340) необходимо выждать не менее 5-6 часов. После подготовки окрашиваемой поверхности краску FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) можно разбавить краской FAB SİNETİK TİNER (160) в концентрации 10-15% и наносить валиком, кистью или краскопультом. Перед нанесением второго слоя необходимо выждать 24 часа. После использования инструменты следует очистить краской FAB SİNETİK TİNER (160).

**РАЗВЯЗЫВАНИЕ:** краску FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) следует разбавить растворителем FAB SİNETİK TİNER (160) в концентрации 10-15%.

**РАСХОД:** В зависимости от толщины слоя краски на окрашиваемой поверхности, 1 кг FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) может быть использован для окраски площади 8-10 м<sup>2</sup> в один слой (при разбавлении краски на 10-15% и толщине влажной пленки 30-40 мкм).

**ВРЕМЯ ВЫСЫХАНИЯ** (при 25°C/отн. влажности 65%): от пыли – 3-4 часа, на отпил – 6-8 часов, полное высыхание – 24 часа. Достигает физической и химической стойкости через 7 дней.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Температура окрашиваемой поверхности должна быть от +5°C до 30°C.

**СРОК ГОДНОСТИ:** 3 года. Оптимальная температура хранения – от +10°C до +30°C (в негерметичной оригинальной упаковке, вдали от прямых солнечных лучей).

**ТЕМПЕРАТУРА ВСПЫШКИ:** 36° C  
**ВНИМАНИЕ:** R10 Огнеопасно.

**R20/21/22** Опасно при вдыхании, попадании на кожу и в глаза.

**МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ:** S2 Убрать в недоступном для детей месте. S3/7/9 Хранить контейнер закрытым в прохладном, хорошо проветриваемом месте.

**S16** Не курить во время нанесения краски и держаться подальше от источников возгорания.

**S45/46** В случае несчастного случая или проглатывания немедленно обратиться к врачу и показать контейнер или этикетку.

**S51** Использовать в хорошо проветриваемых помещениях.

**ПРОБЛЕМЫ, КОТОРЫЕ МОГУТ ВОЗНИКНУТЬ ПРИ ХРАНЕНИИ И ИСПОЛЬЗОВАНИИ:**

Наличие отслоений в закрытой таре указывает на то, что коробка подвергалась воздействию воздуха, а наличие осадков – на то, что она хранилась в более прохладных условиях (оптимальная температура 20° C). При нанесении краски в холодную и влажную погоду она приобретает молочный и матовый оттенок. При нанесении толстого слоя краски, плохих погодных условиях, чрезмерном содержании паров растворителя в окружающей среде, нанесении второго слоя до высыхания первого слоя поверхность становится морщинистой и поврежденной из-за того, что у красок, высыхающих на воздухе, поверхность высыхает быстрее, чем нижние слои. Растворители в краске воздействуют на свеженанесенный слой краски и растворяют его. Если нанесено слишком много краски или использовано слишком много растворителя, на поверхности появятся подтеки, эффект апельсиновой корки и неровности. При чрезмерном загрязнении поверхности краска не держится и отслаивается. Если вы столкнулись с этими или подобными проблемами, мы готовы обратиться в службу технической поддержки, указав номер партии на упаковке.

**ПРОИЗВОДИТЕЛЬ НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА НЕПРАВИЛЬНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ.**

## FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121)

### EN SYNTHETIC SUPER MATTE PAINT

**ABOUT THE PRODUCT:** Alkyd binder-based high-quality decorative super matte paint.

**CHARACTERISTICS:** It has excellent properties of fast drying, covering, easy application with a brush, non-yellowing and is resistant to physical and chemical effects.

**APPLICATION:** FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) is used for painting interior and exterior surfaces of buildings, walls, decorative painting of wooden and metal surfaces, printing and screen printing, as well as drawing. Rust on metal surfaces is removed by grinding. Wire brushing or sandblasting. Dust and grease should be removed with FAB SİNETİK TİNER (160) (synthetic solvent) and then primed with FAB SİNETİK ANTİPAS (140) (alkyd binder-based synthetic anti-corrosion primer). On new wooden surfaces, in order to increase the service life of the wood and to protect against woodworms, it is recommended to apply 1 or 2 coats of FAB MOBİTEX (182) (alkyd binder-based paint for wood protection) with an interval of 24 hours. After 30 minutes of each coat application, any excess that is not absorbed should be wiped off with a lint-free cloth and, if necessary, the surface should be sanded after it dries. Old surfaces painted with synthetic paint should be sanded with sandpaper and after the dust on the surface is removed, FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) can be applied. Surfaces primed or puttied with gypsum-based materials should be washed with FAB BİNDER (340) (Acrylic copolymer-based primer) solution diluted with water in a ratio of 1:7 (1 part FAB BİNDER (340), 7 parts water). At least 5-6 hours should be waited after FAB BİNDER (340) application. After the surface to be painted is prepared, FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) can be diluted with 10-15% FAB SİNETİK TİNER (160) and applied with a roller, brush or spray gun. 24 hours should be waited before applying the second coat. After use, tools should be cleaned with FAB SİNETİK TİNER (160).

**THINNING:** FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) should be diluted with 10-15% FAB SİNETİK TİNER (160).

**CONSUMPTION:** Depending on the thickness of the application on the surface to be applied, 1 kg of FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) can be used to paint an area of 8-10 m<sup>2</sup> in a single coat (with 10-15% thinned paint at a wet film thickness of 80-90µ).

**DRYING TIME** (at 25°C/65% RH): Dust dry – 3-4 hours, touch dry 6-8 hours, full dry 24 hours. Gains physical and chemical resistance in 7 days.

**NOTE:** The temperature of the surfaces to be applied should be between +5°C and 30°C.

**SHelf LIFE:** 3 years. Ideal storage temperature is between +10°C and +30°C (in the unopened original container, protected from direct sunlight).

**FLASH POINT:** 36° C  
**WARNING:** R10 Flammable.

**R20/21/22** Harmful by inhalation, in contact with skin and eyes.

**SAFETY PRECAUTIONS:** S2 Keep out of the reach of children. S3/7/9 Keep container closed in a cool, well-ventilated place.

**S16** Do not smoke when applying paint and keep away from sources of ignition.

**S45/46** In case of accident or if swallowed, seek medical advice immediately and show this container or label.

**S51** Use in well-ventilated areas.

**PROBLEMS THAT CAN ARISE DURING STORAGE AND USE:**

The presence of peeling in a closed container indicates that the box was exposed to air, and the presence of sediment indicates that it was stored in cooler conditions (below 20° C). When paint is applied in cold and damp weather, it takes on a milky and matte shade. Applying a thick layer of paint, bad weather conditions, excessive solvent vapors in the environment, applying a second coat before the first coat dries makes the surface become wrinkled and damaged due to the fact that the last layer dries faster than the lower layers in air-drying paints. Solvents in paint affect the freshly applied paint layer and dissolve it. If too much paint is applied or too much solvent is used, the surface will show streaks, orange peel effect and unevenness. If the surface is excessively dirty, the paint will not adhere and will peel off. If you encounter these or similar problems, you can contact technical support, indicating the batch number on the packaging.

**THE MANUFACTURER IS NOT RESPONSIBLE FOR IMPROPER USE.**

## FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121)

### UZ SİNETİK SUPER MAT BO'YOQ

**MAHSUL HAQIDA:** Alkid bog'lovchi asosidagi yuqori sifatli dekorativ super mat boyoqdir.

**XUSUSIYATLARI:** Tez qurishi, yuqori yopish qobiliyati, cho'tka bilan oson surtish imkoniyati, sarqaymasligi kabi ustun xususiyatlarga ega bolib, fizik va kimyoviy tasirlarga chidamlidir.

**QO'LLANILISHI:** FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) binolarning ichki va tashqi qismlarida, devorlarida, yog'och va metall yuzalarining dekorativ maqsadda boyalishida, bosma va serigrafiya ishlarida, rasm va kartina chizishda qo'llaniladi. Metall yuzalardagi zang zimpara qozishi, simli cho'tka yoki qum pürkash usuli bilan tozalanadi. Chang va yog'lar FAB SİNETİK TİNER (160) bilan artir tozalanandan so'ng, yuzaga FAB SİNETİK ANTİPAS (140) astar sifatida qo'llanilishi kerak. Yangi yog'och yuzalarda yog'ochning uzog' muddat xizmat qo'g'ozishi va paydo bolishi mumkin bolgan yog'och qurtlariga qarshi FAB MOBİTEX (182) 1 yoki 2 qat (24 soat oraliqda) qo'llash tavsiya etiladi. Har bir qat qo'llangandan 30 daqiqə o'tgach, shillimagan ortiqcha qismi tuklarisz mato bilan artir tashlanilishi kerak va zarur bolsa, qurigandan keyin yuzani zimparalash lozim. Eski sintetik boyalgan yuzalar zimpara qoz'ozu bilan zimparalanishi va yuzadagi chang tozalanandan so'ng, FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) qo'llanilishi mumkin. Gips asosli material bilan astarlangan yoki shpaklyovka qilingan yuzalar avvalo 1:7 nisbatda suv bilan suyuqlirilgan FAB BİNDER (340) eritmasi bilan yuvulishi kerak (1 nisbat FAB BİNDER (340), 7 nisbat suv). FAB BİNDER (340) qo'llangandan so'ng kamida 5-6 soat kutish lozim. Bo'yoq qo'llaniladigan yuzalar tayyor bolgach, FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) 10-15% FAB SİNETİK TİNER (160) bilan suyuqlirilib, valik, cho'tka yoki pürkagich yordamida qo'llanishi mumkin. Ikkinchi qatni surtish uchun 24 soat kutish kerak. Foydalanilgandan so'ng asboblar FAB SİNETİK TİNER (160) bilan tozalanishi lozim.

**SUYULTIRISH:** FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) 10-15% FAB SİNETİK TİNER (160) bilan suyuqlirilishi.

**SARFI:** Qo'llaniladigan yuzaga va qo'llash qalinligiga bog'liq holda, 1 kg FAB SİNETİK SUPER MAT BOYA (121) bilan bir qatlamda 8-10 m<sup>2</sup> (80-90) nam qatlam qalinligida va 10-15% suyuqlirilgan holda) yuzani boyash mumkin.

**QURISH VAQTI (25°C/65% nisbi namlikda):** Changdan qurishi – 3-4 soat, tegishli darajasida qurishi – 6-8 soat, to'liq qurishi 24 soat. 7 kun ichida fizik va kimyoviy chidamlilikka ega boladi.

**ESLATMA:** Qo'llaniladigan yuzalarning harorati +5°C dan 30°C gacha bolishi kerak.

**SAQLASH MUDDATI:** 3 yil. İdeal saqlash harorati +10°C dan +30°C gacha (ochilmagan original idishda, to'g'ridan-to'g'ri quyosh nurlaridan himoyalangan holda).

**ALANGANISH HARORATI:** 36° C  
**OGHO'LANTIRISH:** R10 Oson alanganladi.

**R20/21/22** Nafas orqali qabul qilindanda, yutilganda, tere va ko'z bilan aloqada sog'liq uchun zarari.

**XAVFSIZLIK CHORALARI:** S2 Bolalar qotiri yetmaydigan joyda saqlang. S3/7/9 İdinish yopiq holda, salqin va yaxshi shamollatildigan joyda saqlang.

**S16** Bo'yoqni qo'llash vaqtida chekmang va bo'yoqni alanganlash manbalaridan uzoq tuting.

**S45/46** Baxtsiz hodisa yuz berganda, o'zingizni yomon his qilganiqanda yoki yutilgan taqdirda dərhal shifokorga murojaat qiling va idish yoki yorliqni ko'rsating.

**S51** Faqat yaxshi shamollatildigan sharoitda foydalaning.

**SAQLASH VA FOYDALANISH JARAYONIDA YUZAGA KELISHI MUMKIN BOLGAN MUAMMOLAR:**

Yuqori idishda qo'biq hosil bolishi idishga hava kirganini, cho'tka paydo bolishi esa past haroratda saqlanganini ko'rsatadi (20°C da saqlash tavsiya etiladi). Sovuq va nam havada bo'yoq surtilganda u sut rangli va xira ko'linishda boladi. Bo'yoqning qalin surtilishi, noqlay ob-havo sharoiti, atrofi-muhitda ortiqcha erituvchi buq'larining mavjudligi yoki birinchi qat qurimasdan ikkinchi qatning qo'llanishi natijasida oksidlanish orqali qurindig bo'yoqlarda yuqori qat pastki qatlamlarga nisbatan tezroq qurib, yuzada burishish va shikastlanish paydo bolishiga olib keladi. Bo'yoq tarkibiagi erituvchilar yangi surtilgan qatlamga tasir qilib, uni eritishi mumkin. Yuzaga me'yoridan ortiq bo'yoq surtilganda yoki ortiqcha erituvchi ishlatilganda oqib tushish, "apelsin postlog'i" ko'rinishi va to'qinsimonlik yuzaga keladi. Yuzada haddan tashqari ifos bolsa, bo'yoq yopishmay qolishi yoki qo'biq bolib ko'chishi kuzatiladi. Shunday va shunga oxshash muammolarga duch kelganingizda, idish ustidagi partiya raqami bilan texnik servisga murojaat qilsangiz, maa'moingiz batafsil ko'rib chiqiladi.

**NOTO'G'Rİ FOYDALANISH UCHUN ISHLAB CHIQARUVCHI KOMPANIYA JAVOBGARLIKNI O'Z ZIMMASIGA OLMAYDI.**

"FAB PRODUCTION COMPANY" MMC

Ünvan: Azərbaycan Bakı s. Binəqədi r-n., Binəqədi qəs., 1-ci mədən küç., 72 A

www.fabboyaz.az

Tel: +994(12) 891

ООО "FAB PRODUCTION COMPANY"

Адрес: Азербайджан, г. Баку, Бинагадинский район, пос. Бинагади, ул. 1-я Мадан, 72А

www.fabboyaz.az

Tel: +994(12) 891

"FAB PRODUCTION COMPANY" LLC

Address: Azerbaijan, Baku city, Binagadi district, Binagadi settlement, 1st Madan Street, 72A

www.fabboyaz.az

Tel: +994(12) 891

"FAB PRODUCTION COMPANY" MChJ

Manzil: Azərbaycan Respublikası, Boku sh., Binəqədi tumani, Binəqədi posyolkası, 1-ko'ncəsi, 72 A

www.fabboyaz.az

Tel: +994(12) 891



Certificate/Label No ECO/2/1334-TR



ISO 9001:2015



ISO 14001:2015



ISO 45001:2018



AZS 278 TS 8693